### Qué está pasando en Venezuela

¡Hablemos de cosas actuales!

¡Hola a todos! Soy Òscar, fundador de unlimitedspanish.com. Quiero ayudarte a hablar español fluidamente. ¡Hablar español es más fácil de lo que parece! Solo tienes que usar el material y técnicas adecuadas.

#### Hoy, en este episodio:

- Voy a comentar un tema relacionado con la actualidad. Intentaré describir brevemente lo que está pasando en Venezuela. Así verás un tipo de vocabulario más propio de las noticias.
- A continuación, vamos a practicar la fluidez con una mini-historia.

### Испанский через истории

### Что происходит в Венесуэле

Поговорим о текущих вещах!

Привет. Я – Оскар, основатель unlimitedspanish.com. Я хочу помочь тебе заговорить по-испански свободно. Это проще, чем кажется: нужно лишь использовать адекватные материалы и техники.

#### Сегодня в эпизоде:

- Я прокомментирую тему, связанную с текущей ситуацией. Постараюсь коротко описать то, что происходит в Венесуэле. Так ты увидишь тип новостной лексики.
- Далее мы попрактикуем беглость речи с помощью мини истории.

Recuerda que puedes conseguir el texto de este episodio en: Не забудь, что эпизоды с переводом можно найти здесь:

### http://language-efficiency.com/unlimited-spanish-podcast

Una de las cosas que he decidido hacer en el podcast es incorporar de vez en cuando noticias de actualidad. De esta forma estarás más expuesto a diferente tipos de vocabulario y expresiones. ¡Además, las noticias nunca se acaban!

Одна из идей, которую я решил реализовать в подкасте время от времени - внедрять текущие новости. Таким образом ты сможешь глубже погрузиться в разного рода вокабуляр и выражения. Кроме того, новости никогда не заканчиваются!

Hoy me gustaría intentar explicar qué está pasando en Venezuela en los últimos tiempos. La verdad es que puede parecer complicado, así que me limitaré a lo más básico para tener una idea general.

Vale, vamos a ver en menos de un minuto lo esencial de la historia de Venezuela: El territorio de este país fue colonizado por España en 1522, y 3 siglos más tarde, en 1830, ganó la plena independencia.

A partir de mediados del siglo XX el país tuvo varios gobiernos democráticos. En ese periodo también hubo crisis económicas y políticas.

Casi al final del siglo XX se redactó una nueva constitución y Chávez se convirtió en el presidente del país hasta su muerte en 2013. ¿Supongo que Chávez te resulta familiar no? La verdad es que no era muy amigo de Bush. ¿Qué pasó después? Bueno, Maduro, el sucesor de Chávez, ganó las elecciones en 2013 y fue reelegido en 2018.

En este contexto político, este país está experimentando una profunda crisis económica. Hay que tener en cuenta que aunque resulte difícil de creer, Venezuela tiene unas de las reservas más importantes de petróleo y gas del mundo.

Y ahora, volvemos al presente. Maduro es presidente, pero un señor llamado Guaidó se autoproclamó presidente del país hace pocas semanas. Y... ¿Quién es este Guaidó? Bueno, es el

### Испанский через истории

Сегодня мне бы хотелось попытаться объяснить, что происходит в Венесуэле в последнее время. На самом деле, это может показаться запутанным, так что я ограничусь основами, чтобы иметь общее представление.

Давай посмотрим менее чем за минуту на самые значимые события в истории Венесуэлы: Территория страны была колонизирована Испанией в 1522 и спустя 3 века она отвоевала полную независимость.

Начиная с середины XX века у страны было несколько демократических правительств. На этот период также пришёлся экономический и политический кризис.

Почти в конце XX века приняли новую конституцию и Чавес стал президентом страны до момента смерти в 2013. Полагаю, что о Чавесе ты слышал, да? На самом деле он не был большим другом Буша. И что произошло потом? Мадуро – преемник Чавеса, выиграл выборы в 2013 и был переизбран в 2018.

В таком политическом контексте страна переживает глубокий экономический кризис. Нужно иметь в в виду, что, хоть в это и трудно поверить, Венесуэла обладает одним из самых важных запасов нефти и газа в мире.

А теперь вернёмся в настоящее. Мадуро – президент, но один господин по имени Гуайдо самопровозгласил себя президентом несколько недель назад. И кто такой этот

presidente de la Asamblea Nacional. Imagínate esta Asamblea Nacional como el parlamento o el congreso de tu país. Es donde se aprueban las leyes. Dicho en otras palabras. Es el poder legislativo.

Guaidó justifica la autoproclamación en que la victoria de Maduro en las últimas elecciones fue fraudulenta. Además, según la constitución, si no hay presidente del país, es el presidente de la Asamblea Nacional quien tiene que ocupar el cargo.

Por tanto, tenemos a Maduro, ganador de las últimas elecciones y presidente del país y a Guaidó, presidente de la Asamblea nacional, enfrentados.

Unos sesenta países apoyan a Guaidó como el presidente legítimo de Venezuela, pero Maduro no quiere abandonar el poder y como puedes suponer, el país es un caos.

Además de esta difícil situación, las condiciones de vida de la pobre gente del país están empeorando. Algunos expertos dicen que lo mejor sería unas elecciones libres para que los ciudadanos de Venezuela decidan quién tiene que ser verdaderamente el presidente.

Muy bien. He intentado resumir y ofrecerte lo esencial de este tema. Te recomiendo escuchar varias veces para familiarizarte con la información y el vocabulario. Si hay palabras que no entiendes, por favor busca en el diccionario y vuelve a escuchar.

### Испанский через истории

Гуайдо? Это президент Национальной Ассамблеи. Представь эту Ассамблею, как парламент или конгресс в твоей стране – там, где принимают законы. Другими словами это законодательная власть.

Гуайдо обосновывает самопровозглашение тем, что победа Мадуро на последних выборах была сфальсифицирована. Кроме того, согласно конституции, если у страны нет президента, то принять на себя это бремя должен президент Национальной Ассамблеи.

Поэтому мы имеем противостояние Мадуро – победителя последних выборов и президента страны и Гуайдо – президента Национальной Ассамблеи. Около 70 стран поддерживают Гуайдо, как законного президента Венесуэлы, но Мадуро не хочет оставлять власть и, как можно предположить, страна в хаосе.

Помимо этой сложной ситуации условия жизни бедных людей в стране ухудшаются. Некоторые эксперты говорят, что лучше провести свободные выборы, чтобы граждане Венесуэлы решили, кто должен быть истинным президентом.

Отлично. Я постарался обобщить и предложить тебе суть этой темы. Советую прослушать несколько раз, чтобы ознакомиться с информацией и вокабуляром. Если будут непонятные слова, пожалуйста, поищи в словаре и переслушай ещё раз.

### Preguntas y respuestas

De acuerdo. Ahora vamos a hacer un pequeño ejercicio de preguntas y respuestas. A veces lo llamo simulador de conversación porque practicas tu español como en una conversación.

#### Funciona así:

- Yo te doy información y te hago preguntas simples.
- Después de cada pregunta hay una pausa donde puedes contestar.
- Después de la pausa te doy una respuesta correcta para que compares.

¿Sabes por qué funciona tan bien esta técnica? Porque no hago preguntas difíciles que te obliguen a pensar demasiado y porque hay muchas preguntas seguidas.

También practicas a través de una historia, que es cuando puedes recordar mejor lo que aprendes. Esta técnica la aplico en mis cursos y funciona muy bien.

Hoy vamos a hacer una pequeña mini-historia con información de la primera parte de este episodio.

Vas a ver qué voy a utilizar un estilo más impersonal y menos directo. De acuerdo, ¡empecemos!

### Испанский через истории

### Вопросы и ответы

Ладно, а теперь давай выполним небольшое упражнение из вопросов и ответов. Иногда я называю его симулятор беседы, потому что ты тренируешь свой испанский, как в разговоре.

### Это работает так:

- Я даю тебе информацию и задаю простые вопросы.
- После каждого вопроса есть пауза, во время которой можно отвечать.
- После паузы я даю тебе правильный ответ для сравнения.

Знаешь, почему эта техника так хорошо работает? Потому что я не задаю сложных вопросов, которые заставляют тебя слишком задумываться, и потому что вопросов много.

Ты также тренируешься через историю, что дает возможность лучше запоминать освоенное. Эту технику я применяю в своих курсах и она работает прекрасно.

Сегодня мы создадим мини-историю с информацией из первой части эпизода.

Ты увидишь, что я использую безличный, непрямой стиль. Итак, начинаем!

 El territorio de Venezuela fue colonizado en el siglo XVI por España.

### ¿Fue conquistado el territorio de Venezuela?

No. Conquistado no, aunque el concepto se parece. Fue colonizado.

#### ¿Qué territorio de América fue colonizado?

Venezuela. El territorio que fue colonizado fue Venezuela en el siglo XVI.

#### ¿En qué siglo sucedió la colonización?

La colonización sucedió en el siglo XVI.

#### ¿Qué país colonizó ese territorio en el siglo XVI?

España. El país que colonizó ese territorio fue España.

En el siglo XIX Venezuela ganó la plena independencia.

### ¿Fue Venezuela independiente en el siglo XVIII

No. En el siglo XVIII no fue independiente.

¿Cuándo ganó Venezuela la independencia?

### Испанский через истории

 Территория Венесуэлы была колонизирована в XVI веке Испанией.

#### Территория Венесуэлы была завоёвана?

Нет, не завоевана, хоть и эти понятия и похожи. Она была колонзирована.

#### Как территория Америки была колонизирована?

Венесуэла. Территория, что была колонизировна в XVI веке, была Венесуэлой.

### В каком веке произошла колонизация?

Колонизация произошла в XVI веке.

#### Какая страна колонизировала эту территорию?

Испания. Страной, колонизировавшей эту территорию, была Испания.

 В XIX веке Венесуэла отвоевала полную независимость.

#### Венесуэла стала независимой в XVIII веке?

Нет, в XVIII веке она не была независимой.

#### Когда Венесуэла получила независимость?

En el siglo XIX. Fue en ese siglo cuando el país ganó la independencia de España.

### ¿Ganó la independencia parcial o plenamente?

Plenamente, no parcialmente. Ganó la independencia plenamente. La plena independencia.

 A partir de mediados del siglo XX el país tuvo varios gobiernos democráticos.

### ¿A mediados de qué siglo?

Del siglo XX. A mediados del siglo XX.

#### ¿A principios, a mediados o a finales del siglo XX?

A mediados. A mediados del siglo XX.

## ¿Qué tuvo el país a mediados de siglo XX? ¿Gobiernos democráticos?

Sí. Varios gobiernos democráticos.

# ¿Cómo eran los gobiernos a partir de la segunda mitad del siglo XX?

Democráticos. "La segunda mitad del siglo XX" es una manera de decir "a partir de mediados del siglo XX".

### Испанский через истории

В XIX веке. В этом веке страна получила независимость от Испании.

## Она отвоевала частичную незасимость частично или полностью?

Полностью, не частично. Оно получила независимость полностью. Полная независимость.

 Начиная с середины XX века у страны было несколько демократических правительств.

### В середине какого века?

XX века. В середине XX века.

#### В начале, середине или конце ХХ века?

В середине. В середине XX века.

# Что было у страны в середине XX века? Демократические правительства?

Да, демократические правительства.

## Какими были правительства, начиная со второй половины XX века?

Демократическими. «Вторая половина XX века» это способ сказать «с середины XX века».

 A finales del siglo XX se redactó una nueva constitución y se creó la Asamblea Nacional.

### ¿Qué se redactó a finales del siglo pasado?

Una nueva constitución. Se redactó una nueva constitución.

#### ¿Qué pasó aparte de la nueva constitución?

Se creó la Asamblea Nacional. Se creó la Asamblea nacional aparte de una nueva constitución.

### ¿La Asamblea era Nacional, Regional o Internacional?

Nacional. Asamblea Nacional.

#### ¿Cuándo sucedió todo esto? ¿Te acuerdas?

Sí, claro. Sucedió a finales del siglo XX.

 Algunos consideran que las últimas elecciones presidenciales fueron fraudulentas.

# ¿Consideran algunos que las últimas elecciones fueron legítimas?

No. No consideran algunos eso. Consideran que fueron fraudulentas.

### Испанский через истории

 В конце XX века приняли новую конституцию и образовалась Национальная Ассамблея.

### Что приняли в конце прошлого века?

Новую конституцию. Приняли новую конституцию.

#### Что произошло помимо новой конституции?

Образовалась Национальная Ассамблея. Помимо новой конституции образовалась Национальная Ассамблея.

# Ассамблея была национальной, местной или международной?

Национальной. Национальной Ассамблеей.

#### Когда всё это произошло, помнишь?

Да, конечно. Это произошло в конце XX века.

 Некоторые считают, что последние президентские выборы были сфальсифицированы.

## Некоторые считают, что последние выборы были законными?

Нет, некоторые так не считают. Они считают, что они были сфальсифицированы.

## ¿Qué tipo de elecciones fueron consideradas fraudulentas?

Presidenciales. Elecciones presidenciales. Algunos consideran que fueron fraudulentas.

 En la actualidad dos políticos se disputan la presidencia del país.

### ¿Se disputan tres políticos la presidencia?

No, tres políticos, no. Solo dos. Dos políticos se la disputan.

### ¿Qué se disputan?

La presidencia. Se disputan la presidencia del país.

#### ¿Se disputan la presidencia en la actualidad?

Sí. En la actualidad se la disputan. Es lo que se disputan estos dos políticos.

Muy bien. Este es el final de esta pequeña mini-historia. Espero que te haya gustado. Hoy seguro que has aprendido algunas palabras y expresiones interesantes.

Me gustaría recomendarme uno de mis cursos más populares: El Curso Mágico. ¿Qué te parecen más de 8 horas de contenido exclusivo

### Испанский через истории

# Какого рода выбора считаются сфальсифицированными?

Президентские. Президентские выборы. Некоторые считают, что они были сфальсифицированы.

 На настоящий момент двое политиков спорят за президентство в стране.

### Трое политиков спорят за президентство?

Нет, не трое политиков. Два политика спорят за неё.

### Что оспаривается?

Пост президента. Они спорят за пост президента страны.

#### Пост президента сейчас оспаривается?

Да, в настоящий момент он оспаривается. Это то, за что спорят эти два политика.

Отлично. На этом заканчивается наша небольшая мини история. Надеюсь, тебе понравилось. Сегодня, я уверен, ты узнал несколько интересных слов и выражений.

Мне бы хотелось порекомендовать тебе один из моих самых популярных курсов –El Curso Mágico. Как насчёт более чем 8 часов эксклюзивного материала,

diseñado específicamente para llevar tu español al próximo nivel? Puedes conseguirlo en:

### Испанский через истории

созданного специально для того, чтобы вывести твой испанский на новый уровень? Можешь получить его на:

http://language-efficiency.com/prueba-magico/

Por supuesto, si tienes cualquier duda, puedes contactar conmigo en <u>info@unlimitedspanish.com</u>

Perfecto. ¡Nos vemos la semana que viene y cuídate!

Естественно, если у тебя есть какие-то вопросы, можешь связаться со мной через <a href="mailto:gurbatov@gmail.com">gurbatov@gmail.com</a>

Прекрасно. Увидимся на следующей неделе. Береги себя!